



---

## ES CABEAUX

**Manuel d'instructions – Notice originale –**

**Instructions d'origine**

**FR**

*Veuillez lire ce manuel d'instructions attentivement et entièrement avant toute utilisation*

## STEPS

**EN**

**Translation of the original instructions**

*Please read this instruction manual carefully and completely before use*

## PASOS

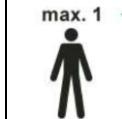
**ES**

**Traducción de las instrucciones originales**

*Lea atenta y completamente este manual de instrucciones antes de utilizarlo*

---

## RECOMMANDATIONS - AVERTISSEMENTS

|   |   |  |  |  |  |  |
|---|---|--|--|--|--|--|
|    |    |  ✓  |                                       |  X |   |  max. 1 ✓ |
| Avertissement, danger chute   | Lire les instructions   | Charge totale maximale   | Déploiement complet avant utilisation  | Ne pas se pencher  | Ne pas dresser l'échelle sur un sol souillé.   | Nombre maximal d'utilisateurs  |
|  X |  X |  ✓  |  X                                    |   |   X  |  |
| Ne pas utiliser l'échelle sur un sol inégal ou instable.                            | Ne pas monter ou descendre autrement qu'en faisant face à l'échelle.                | Tenir fermement l'échelle en montant ou en descendant. Si possible, se tenir d'une main à l'échelle pendant l'exécution de la tâche, sinon prendre d'autres mesures de sécurité. | Éviter toute tâche exerçant une charge latérale sur l'échelle, par exemple le perçage, sur le côté, de matériaux durs. | S'assurer que les dispositifs de sécurité contre l'écartement sont enclenchés        | Avertissement, danger électrique<br>Identifier tout risque électrique sur le chantier, par exemple des lignes aériennes ou autre équipement électrique exposé, et ne pas utiliser l'échelle en cas de risques électriques. |  |

## 1. Instructions de sécurité

### 1.1. Instructions générales

1. Utiliser dans un environnement sécurisé.
2. Garantir un fonctionnement sûr.

Veiller à ce que le produit ne soit utilisé, entretenu ou réparé que par des personnes qui ont été autorisées de par leur formation, leur expérience et leur instruction, ainsi que les conditions et dispositions destinées à prévenir les accidents en vigueur, à réaliser les activités nécessaires et à reconnaître les dangers possibles et à les éviter.

3. Tenir compte du milieu de travail.

Ne pas utiliser l'outil dans des endroits proches de sources d'électricité. S'assurer qu'il y a un éclairage suffisant.

4. Conserver une zone de travail propre et ordonnée.

La zone de travail soit visible de la position de travail. Des aires de travail et des établissements encombrés sont une source potentielle de blessures.

5. Ne pas laisser les visiteurs s'approcher.

Soyez particulièrement vigilant avec les enfants et les animaux. Garder les enfants et les personnes non autorisées loin de la zone de travail.

6. Ranger les outils non utilisés.

Les outils inutilisés doivent être rangés dans un endroit sec ou fermé à clé, hors de portée des enfants.

**7. Ne pas forcer l'outil.**

Un outil donne de meilleurs résultats et sera plus sécuritaire s'il est utilisé à la puissance pour laquelle il a été conçu. Ne pas utiliser les outils pour des travaux pour lesquels ils ne sont pas prévus, les petits outils pour réaliser le travail correspondant à un outil plus gros.

**8. Utiliser l'outil approprié.**

Ne pas utiliser l'outil à une fin pour laquelle il n'est pas conçu.

**9. Porter des vêtements et équipement de protection adaptés.**

Ne jamais porter de vêtements amples, ni de bijoux : ils peuvent être happés par des pièces en mouvement. Il est recommandé de porter des chaussures antidérapantes. Contenir les cheveux longs.

**10. Maintenir un bon appui**

Ne pas trop se pencher et rester en équilibre en tout temps. Garder toujours son équilibre.

**11. Traiter les outils avec soin.**

Maintenir les outils propres pour optimiser le travail et la sécurité. Examiner périodiquement l'outil et, au besoin, confier toute réparation à un poste d'entretien agréé.

**12. Rester alerte.**

Se concentrer sur le travail. Faire preuve de jugement. Ne pas se servir de l'outil lorsqu'on est fatigué.

**13. Rechercher les pièces endommagées.**

Avant d'utiliser l'outil, examiner soigneusement l'état des pièces pour s'assurer qu'elles fonctionnent correctement et qu'elles accomplissent leur tâche. Il faut réparer toute pièce dont l'état laisse à désirer ou en remplacer par un poste de service agréé sauf si autrement indiqué dans ce manuel d'instructions.

**14. Ne pas modifier la machine.**

Aucune modification et/ou reconversion ne doit être effectuée. L'usage d'accessoires ou attachements autres que ceux recommandés dans ce manuel d'instructions peut entraîner des blessures personnelles.

**15. Confier la réparation de l'outil à un spécialiste.**

Cet outil est conforme aux règles de sécurité prévues. La réparation de cet outil effectuée par des personnes non qualifiées présente des risques de blessures pour l'utilisateur.

## 1.2. Instructions particulières

1. Examiner l'escabeau après la livraison et avant la première utilisation pour confirmer le bon état et le fonctionnement correct de toutes ses parties constitutives.
2. Examiner visuellement l'escabeau avant chaque utilisation, pour vérifier qu'il n'est pas endommagé et qu'il peut être utilisé en toute sécurité. Avant d'utiliser un escabeau dans un cadre professionnel, il convient de procéder à une évaluation des risques en vertu de la législation du pays d'utilisation.
3. Vérifier l'état de l'escabeau (montants endommagés, usure). Un contrôle périodique régulier est requis pour les utilisateurs professionnels.
4. Lors du transport d'un escabeau sur les barres de toit d'un véhicule ou dans un camion, s'assurer qu'il est installé de façon à éviter tout dommage.
5. L'escabeau doit être dressé dans la position appropriée : l'ouverture étant complète pour un escabeau.
6. Les dispositifs de verrouillage, dont l'escabeau est éventuellement muni, doivent être entièrement verrouillés.
7. L'escabeau doit reposer sur une surface régulière, plane et fixe. Ne pas installer sur un sol mou instable, sol incliné, surfaces glissantes ou surfaces solides contaminées
8. Il convient qu'un escabeau repose sur une surface plane solide et qu'il soit stabilisé avant utilisation, par exemple au moyen d'entraves ou d'un dispositif approprié garantissant la stabilité.
9. L'escabeau ne doit jamais être repositionné depuis une position en hauteur.
10. En installant l'escabeau, prendre en compte le risque de collision avec l'escabeau, par exemple, collision avec des piétons, véhicules ou portes. Sécuriser les portes (mais pas les issues de secours) et fenêtres sur le chantier, si possible;
11. Identifier tout risque électrique sur le chantier, par exemple des lignes aériennes ou autre équipement électrique dénudé.
12. L'escabeau doit reposer sur ses sabots et non sur les échelons ou marches
13. L'escabeau doit être dressé dans la position appropriée.
14. Attention au dérapage latéral, chute sur le côté et bascule du haut de l'escabeau : point à atteindre trop éloigné, ou revêtement supérieur trop fragile
15. Présence des sabots antidérapants sur les pieds.
16. Choisir l'escabeau adapté à la tâche : bonne hauteur.
17. Ne pas porter de matériels lourds ou difficiles à manipuler tout en utilisant un escabeau. L'équipement porté lors de l'utilisation d'un escabeau doit être léger et aisément manipulé
18. Ne pas porter de chaussures inappropriées à l'utilisation de l'escabeau.
19. Monter les marches une par une. Ne pas se laisser glisser le long des montants.
20. Risques électriques : travaux nécessairement sous tension (par exemple : détection de panne) ; positionnement de l'escabeau trop près de l'équipement électrique (par exemple : lignes électriques aériennes), choix inapproprié du type d'escabeau pour les travaux électriques
21. Ne pas utiliser d'escabeau lorsque votre état de santé ne le permet pas. Certaines pathologies ou médicaments, l'abus d'alcool ou la consommation de drogue peuvent représenter un danger lors de l'utilisation d'une échelle.
22. Ne pas se tenir trop longtemps sur un escabeau sans observer de pauses régulières (la fatigue représente un risque).
23. Prévenir tout endommagement de l'escabeau lors des transports, par exemple en l'attachant, et s'assurer qu'elle est placée de façon appropriée pour éviter tout dommage.
24. S'assurer que l'escabeau est adapté à la tâche
25. Ne pas utiliser d'escabeau souillée, par exemple par de la peinture fraîche, de la boue, de l'huile ou de la neige.
26. Ne pas utiliser l'escabeau en extérieur lorsque les conditions météorologiques sont défavorables, par exemple par grand vent.
27. Avant d'utiliser un escabeau dans un cadre professionnel, il doit être procédé à une analyse des risques respectant la législation du pays d'utilisation.
28. En installant l'escabeau, prendre en compte les risques de collision, par exemple, collision de piétons, de véhicules ou de portes. Sécuriser les portes (mais pas les issues de secours) et les fenêtres sur le chantier, dans la mesure du possible.
29. Utiliser des escabeaux non-conducteurs pour exécuter les travaux électriques nécessairement sous tension.
30. Ne pas utiliser l'escabeau comme passerelle.
31. Ne pas modifier la conception de l'escabeau.

32. Ne pas déplacer un escabeau lorsqu'une personne se tient sur celle-ci.
33. En utilisation extérieure, prendre garde au vent.
34. Escabeau à usage professionnelle

## 2. Caractéristiques techniques

|                         | 14880    | 14882   | 14883    | 14884    |
|-------------------------|----------|---------|----------|----------|
| Nombre de marches       | 3        | 4       | 5        | 6        |
| Charge maxi             | 150 kg   | 150 kg  | 150 kg   | 150 kg   |
| Hauteur dernière marche | 61,5 cm  | 83,5 cm | 105,5 cm | 127,5 cm |
| Hauteur première marche | 17,5 cm  | 17,5 cm | 17,5 cm  | 17,5 cm  |
| Longueur hors tout      | 132,6 cm | 156 cm  | 179,3 cm | 202,6 cm |
| Largeur de la base      | 42,7 cm  | 44,8 cm | 47 cm    | 49,3 cm  |
| Poids                   | 3,76 kg  | 4,33 kg | 4,99 kg  | 6,25 kg  |

## 3. Utilisation

1. Ne pas dépasser la charge totale maximale.
2. Les dispositifs de verrouillage, dont l'escabeau est éventuellement muni, doivent être entièrement verrouillés.
3. L'escabeau doit reposer sur une surface régulière, plane et fixe.
4. L'escabeau doit reposer sur une surface plane solide et stabilisée.
5. L'escabeau ne doit jamais être repositionné depuis une position en hauteur.
6. En installant l'escabeau, prendre en compte le risque de collision, par exemple, collision avec des piétons, véhicules ou portes. Sécuriser les portes (mais pas les issues de secours) et fenêtres sur le chantier, si possible.
7. Identifier tout risque électrique sur le chantier, par exemple des lignes aériennes ou autre équipement électrique dénudé.
8. L'escabeau doit reposer sur ses sabots et non sur les échelons ou marches.
9. L'escabeau ne doit pas être positionné sur une surface glissante (glace, surfaces luisantes ou surfaces solides manifestement contaminées) à moins que des mesures efficaces supplémentaires aient été prises en vue d'éviter qu'il ne dérape : assurer vous que les surfaces souillées sont suffisamment propres.
10. Il convient d'utiliser les escabeaux uniquement pour de petits travaux de courte durée.
11. Utiliser des escabeaux non conducteurs pour les travaux devant être réalisés sous tension électrique.
12. Ne pas utiliser l'escabeau dehors lorsque les conditions météorologiques sont défavorables (vent fort, ...).
13. Empêcher que des enfants ne jouent sur l'escabeau.
14. Monter à l'escabeau ou en descendre en lui faisant face.
15. Tenir fermement l'escabeau en grimpant et en descendant.
16. Ne pas utiliser l'escabeau comme un pont.
17. Ne pas rester trop longtemps sur l'escabeau sans observer d'interruptions régulières (la fatigue représente un risque).
18. Eviter les travaux exerçant une charge latérale sur les escabeaux, par exemple pour percer des matériaux durs (brique, béton, etc.).
19. Ne pas tenter d'atteindre un point trop éloigné ; il convient que l'utilisateur ait la taille entre les deux montants de l'escabeau et les deux pieds sur la même marche/le même échelon tout au long de sa tâche.
20. Porter des chaussures appropriées pour monter à l'escabeau.

## 4. Réparation, entretien et stockage

### **La garantie ne peut être accordée à la suite de :**

Une utilisation anormale, une manœuvre erronée, une modification non autorisée, un défaut de transport, de manutention ou d'entretien, l'utilisation de pièces ou d'accessoires non d'origine, des interventions effectuées par du personnel non agréé, l'absence de protection ou dispositif sécurisant l'opérateur, le non-respect des consignes précitées exclut votre machine de notre garantie, les marchandises voyagent sous la responsabilité de l'acheteur à qui il appartient d'exercer tout recours à l'encontre du transporteur dans les formes et délais légaux. Se reporter à nos Conditions Générales de Ventes pour toute demande de garantie.

### **Protection de l'environnement :**

Votre appareil contient de nombreux matériaux recyclables.

Nous vous rappelons que les appareils usagés ne doivent pas être mélangés avec d'autres déchets. Les produits électriques ne doivent pas être mis au rebut avec les déchets ménagers. Merci de les recycler dans les points de collecte prévus à cet effet. Adressez-vous auprès des autorités locales ou de votre revendeur pour obtenir des conseils sur le recyclage.

## RECOMMENDATIONS - WARNINGS

|   |   |   |  |   |  |   |
|---|---|---|--|---|--|---|
|   |   | ✓   |  |   |  | ✓   |
| Warning, danger of falling                          | Read the instructions                                     | Maximum total load  | Full deployment before use   | Do not bend over  | Do not erect the ladder on dirty ground. | Maximum number of users   |
|   |   | ✓   |  |   |  | Identify any electrical hazards on the site, such as overhead lines or other exposed electrical equipment, and do not use the ladder if there are electrical hazards.                               |
| Do not use the ladder on uneven or unstable ground. | Do not ascend or descend other than by facing the ladder. | Hold the ladder firmly when climbing or Descending. If possible, hold on to the ladder with one hand while performing the task, otherwise take other security measures. | Avoid any task that exerts a lateral load on the scale, for example drilling, on the side , of hard materials. | Ensure that the safety devices against separation are engaged |  | Warning, electrical hazard<br>Identify any electrical hazards on the site, such as overhead lines or other exposed electrical equipment, and do not use the ladder if there are electrical hazards. |

## 1. Safety instructions

### 1.1. General instructions

1. **Use in a secure environment.**
2. **Ensure safe operation.**  
Ensure that the product is only used, maintained or repaired by persons who have been authorized by their training, experience and instruction, as well as the conditions and provisions intended to prevent accidents in force, to carry out the necessary activities and to recognize possible dangers and avoid them.
3. **Take into account the work environment.**  
Do not use the tool in areas near electrical sources. Ensure there is sufficient lighting.
4. **Maintain a clean and tidy work area .**  
The work area must be visible from the work position. Cluttered work areas and workbenches are a potential source of injury.
5. **Do not let visitors approach.**  
Be especially careful with children and animals. Keep children and unauthorized persons away from the work area.
6. **Put away unused tools.**  
Unused tools should be stored in a dry or locked place out of reach of children.
7. **Do not force the tool.**

A tool will perform better and be safer if used at the power for which it was designed. Do not use tools for jobs for which they are not intended; small tools can do the job for a larger tool.

**8. Use the appropriate tool.**

Do not use the tool for a purpose for which it is not designed.

**9. Wear appropriate protective clothing and equipment.**

Never wear loose clothing or jewelry: they can be caught in moving parts. It is recommended to wear non-slip shoes. Keep long hair contained.

**10. Maintain good support**

Do not bend too far and stay balanced at all times. Always keep your balance.

**11. Treat tools with care.**

Keep tools clean to optimize work and safety. Periodically inspect the tool and, if necessary, refer any repairs to an authorized maintenance station.

**12. Stay alert.**

Concentrate on the work. Exercise good judgment. Do not use the tool when tired.

**13. Look for damaged parts.**

Before using the tool, carefully examine the condition of the parts to ensure that they function properly and perform their intended purpose. Any part found to be in poor condition should be repaired or replaced by an authorized service station unless otherwise indicated in this instruction manual.

**14. Do not modify the machine.**

No modifications and/or conversions should be made. The use of accessories or attachments other than those recommended in this instruction manual may result in personal injury.

**15. Have the tool repaired by a specialist.**

This tool complies with the intended safety regulations. Repair of this tool by unqualified persons presents a risk of injury to the user.

## 1.2. Special instructions

1. Examine the stepladder after delivery and before first use to confirm the good condition and correct functioning of all its constituent parts.
2. Visually inspect the stepladder before each use to ensure it is not damaged and is safe to use. Before using a stepladder in a professional setting, a risk assessment should be carried out in accordance with the legislation of the country of use.
3. Check the condition of the stepladder (damaged uprights, wear). Regular periodic inspection is required for professional users.
4. When transporting a stepladder on the roof rack of a vehicle or in a truck, ensure that it is installed in a way that prevents damage.
5. The stepladder must be erected in the proper position: the opening being complete for a stepladder.
6. Any locking devices with which the stepladder may be fitted must be fully locked.
7. The stepladder must rest on a regular, flat and fixed surface. Do not install on unstable soft ground, sloping ground, slippery surfaces or contaminated solid surfaces
8. A stepladder should rest on a firm, level surface and be stabilised before use, for example by means of shackles or a suitable device to ensure stability.
9. The stepladder should never be repositioned from a high position.
10. When installing the stepladder, consider the risk of collision with the stepladder, e.g., collision with pedestrians, vehicles or doors. Secure doors (but not emergency exits) and windows on the construction site, if possible;
11. Identify any electrical hazards on the construction site, such as overhead lines or other exposed electrical equipment.
12. The stepladder must rest on its hooves and not on the rungs or steps
13. The stepladder must be erected in the proper position.
14. Beware of side slipping, falling to the side and tipping over from the top of the stepladder: the point to be reached is too far away , or the upper covering is too fragile.
15. Presence of non-slip clogs on the feet.
16. Choose the right stepladder for the task: correct height.
17. Do not carry heavy or difficult-to-handle equipment while using a stepladder. Equipment worn while using a stepladder should be lightweight and easy to handle.
18. Do not wear shoes that are unsuitable for using the stepladder.

19. Take the steps one at a time. Do not slide down the steps.
20. Electrical risks: work necessarily under voltage (for example: fault detection); positioning the stepladder too close to electrical equipment (for example: overhead power lines), inappropriate choice of the type of stepladder for electrical work
21. Do not use a stepladder if your health condition prevents it. Certain medical conditions or medications, alcohol abuse, or drug use can pose a danger when using a ladder.
22. Do not stand on a stepladder for too long without taking regular breaks (fatigue is a risk).
23. Prevent damage to the stepladder during transport, for example by securing it, and ensure that it is positioned appropriately to avoid damage.
24. Ensure the stepladder is suitable for the task
25. Do not use a stepladder that is soiled, for example, with fresh paint, mud, oil or snow.
26. Do not use the stepladder outdoors in adverse weather conditions, for example in high winds.
27. Before using a stepladder in a professional setting, a risk analysis must be carried out in accordance with the legislation of the country of use.
28. When installing the stepladder, consider collision risks, such as collisions with pedestrians, vehicles, or doors. Secure doors (but not emergency exits) and windows on the construction site where possible.
29. Use non-conductive stepladders to carry out electrical work that is necessarily live.
30. Do not use the stepladder as a walkway.
31. Do not modify the design of the stepladder.
32. Do not move a stepladder while someone is standing on it.
33. When using outdoors, be careful of the wind.
34. Professional stepladder

## 2. Technical characteristics

|                      | 14880    | 14882   | 14883    | 14884    |
|----------------------|----------|---------|----------|----------|
| Number of steps      | 3        | 4       | 5        | 6        |
| Maximum load         | 150 kg   | 150 kg  | 150 kg   | 150 kg   |
| Height of last step  | 61.5 cm  | 83.5 cm | 105.5 cm | 127.5 cm |
| Height of first step | 17.5 cm  | 17.5 cm | 17.5 cm  | 17.5 cm  |
| Overall length       | 132.6 cm | 156 cm  | 179.3 cm | 202.6 cm |
| Base width           | 42.7 cm  | 44.8 cm | 47 cm    | 49.3 cm  |
| Weight               | 3.76 kg  | 4.33 kg | 4.99 kg  | 6.25 kg  |

## 3. Use

1. Do not exceed the maximum total load.
2. Any locking devices with which the stepladder may be fitted must be fully locked.
3. The stepladder must rest on a regular, flat and fixed surface.
4. The stepladder must rest on a solid, stabilized, flat surface.
5. The stepladder should never be repositioned from a high position.
6. When installing the stepladder, consider the risk of collision, e.g., collision with pedestrians, vehicles, or doors. Secure doors (but not emergency exits) and windows on the construction site, if possible.
7. Identify any electrical hazards on the construction site, such as overhead lines or other exposed electrical equipment.
8. The stepladder should rest on its hooves and not on the rungs or steps.
9. The stepladder must not be positioned on a slippery surface (ice, shiny surfaces or obviously contaminated solid surfaces) unless additional effective measures have been taken to prevent it from slipping: ensure that the soiled surfaces are sufficiently clean.
10. Stepladders should only be used for small, short-term jobs.
11. Use non-conductive stepladders for work that must be carried out under electrical voltage.
12. Do not use the stepladder outside in adverse weather conditions (strong wind, etc.).
13. Prevent children from playing on the stepladder.
14. Climb up or down the stepladder while facing him.
15. Hold the stepladder firmly when climbing and descending.

16. Do not use the stepladder as a bridge.
17. Do not stay on the stepladder for too long without taking regular breaks ( fatigue is a risk).
18. Avoid work that places a lateral load on stepladders, for example when drilling into hard materials (brick, concrete , etc.).
19. Do not attempt to reach too far away; the user should have their waist between the two uprights of the stepladder and both feet on the same step/rung throughout the task.
20. Wear suitable footwear for climbing the stepladder.

## **4. Repair, maintenance and storage**

**The guarantee cannot be granted following:**

Abnormal use, incorrect operation, unauthorized modification, faulty transport, handling or maintenance, use of non-original parts or accessories, work carried out by unauthorized personnel, lack of protection or device to secure the operator, failure to comply with the aforementioned instructions excludes your machine from our warranty, the goods travel under the responsibility of the buyer who is responsible for exercising any recourse against the carrier in the legal forms and time limits. Refer to our General Conditions of Sale for any warranty request .

**Environmental protection:**

Your device contains many recyclable materials.

We remind you that used appliances should not be mixed with other waste. Electrical products should not be disposed of with household waste. Please recycle them at designated collection points. Contact your local authorities or retailer for recycling advice.

## RECOMENDACIONES - ADVERTENCIAS

|   |   |   |   |  |   |  |
|---|---|---|---|--|---|--|
|  |  |  ✓ |  |  X |  |  max. 1 ✓ |
| Advertencia, peligro de caída.  | Lea las instrucciones   | Carga total máxima  | Implementación completa antes del uso   | No te agaches  | No monte la escalera sobre suelo sucio.   | Número máximo de usuarios  |

|   |   |   |  |  |  |
|---|---|---|--|--|--|
|  X |  X |  ✓   |  X  |    |   X                        |
| No utilice la escalera en terrenos irregulares o inestables.                        | No subir ni bajar de otra manera que no sea de frente a la escalera.                | Sujete firmemente la escalera al subir o bajar. Descendiendo. Si es posible, sujetese de la escalera con una mano mientras realiza la tarea; de lo contrario, tomar otras medidas de seguridad. | Evite cualquier tarea que ejerza una carga lateral en la escala, por ejemplo perforando, en el lado , de materiales duros. | Asegúrese de que los dispositivos de seguridad contra la separación estén activados. | Advertencia, peligro eléctrico<br>Identifique cualquier peligro eléctrico en el sitio, como cables aéreos u otros equipos eléctricos expuestos, y no use la escalera si hay peligros eléctricos. |

## 1. Instrucciones de seguridad

### a. Instrucciones generales

1. **Úselo en un entorno seguro.**
2. **Garantizar un funcionamiento seguro.**  
Asegúrese de que el producto sea utilizado, mantenido o reparado únicamente por personas que estén autorizadas por su formación, experiencia e instrucción, así como por las condiciones y disposiciones vigentes destinadas a prevenir accidentes, a realizar las actividades necesarias y a reconocer los posibles peligros y evitarlos.
3. **Tenga en cuenta el entorno de trabajo.**  
No utilice la herramienta en áreas cercanas a fuentes eléctricas. Asegúrese de que haya suficiente iluminación.
4. **Mantener un área de trabajo limpia y ordenada .**  
El área de trabajo es visible desde la posición de trabajo. Las áreas de trabajo y bancos de trabajo desordenados son una fuente potencial de lesiones.
5. **No permita que los visitantes se acerquen.**  
Tenga especial cuidado con los niños y los animales. Mantenga a los niños y a las personas no autorizadas lejos del área de trabajo.
6. **Guarde las herramientas que no utilice.**

Las herramientas no utilizadas deben almacenarse en un lugar seco o cerrado, fuera del alcance de los niños.

**7. No fuerce la herramienta.**

Una herramienta funcionará mejor y será más segura si se utiliza con la potencia para la que fue diseñada. No utilice herramientas para trabajos para los que no están destinadas, herramientas pequeñas para realizar el trabajo correspondiente a una herramienta más grande.

**8. Utilice la herramienta adecuada.**

No utilice la herramienta para un propósito para el cual no fue diseñada.

**9. Use ropa y equipo de protección adecuados.**

Nunca use ropa suelta ni joyas: pueden quedar atrapadas en las partes móviles. Se recomienda utilizar calzado antideslizante. Contiene cabello largo.

**10. Mantener un buen soporte**

No te inclines demasiado y mantener el equilibrio en todo momento. Mantén siempre el equilibrio.

**11. Trate las herramientas con cuidado.**

Mantenga las herramientas limpias para optimizar el trabajo y la seguridad. Examine periódicamente la herramienta y, si es necesario, remita cualquier reparación a un taller autorizado.

**12. Mantente alerta.**

Concentrarse en el trabajo. Ejercite el juicio. No utilice la herramienta cuando esté cansado.

**13. Busque piezas dañadas.**

Antes de utilizar la herramienta, examine cuidadosamente el estado de las piezas para asegurarse de que funcionen correctamente y cumplan su propósito previsto. Cualquier pieza que se encuentre en mal estado debe ser reparada o reemplazada en un taller autorizado a menos que se indique lo contrario en este manual de instrucciones.

**14. No modifique la máquina.**

No se deben realizar modificaciones y/o conversiones. El uso de accesorios o aditamentos distintos a los recomendados en este manual de instrucciones puede ocasionar lesiones personales.

**15. Haga reparar la herramienta por un especialista.**

Esta herramienta cumple con las normas de seguridad previstas. La reparación de esta herramienta por parte de personas no calificadas presenta un riesgo de lesiones para el usuario.

## 1.2. Instrucciones especiales

1. Examine la escalera después de la entrega y antes del primer uso para confirmar el buen estado y el correcto funcionamiento de todas sus partes constituyentes.
2. Inspeccione visualmente la escalera antes de cada uso para asegurarse de que no esté dañada y sea segura de usar. Antes de utilizar una escalera de mano en un entorno profesional, se debe realizar una evaluación de riesgos de acuerdo con la legislación del país de uso.
3. Compruebe el estado de la escalera (montantes dañados, desgaste). Se requiere un seguimiento periódico regular para los usuarios profesionales.
4. Al transportar una escalera de mano en el portaequipajes de un vehículo o en un camión, asegúrese de que esté instalada de manera que se eviten daños.
5. La escalera de tijera debe instalarse en la posición adecuada, de modo que la abertura sea completa para una escalera de tijera.
6. Cualquier dispositivo de bloqueo con el que pueda estar equipada la escalera de mano deberá estar completamente bloqueado.
7. La escalera de tijera debe reposar sobre una superficie regular, plana y fija. No lo instale sobre suelos blandos inestables, inclinados, resbaladizos o sólidos contaminados.
8. Una escalera de tijera debe reposar sobre una superficie firme y nivelada y estabilizarse antes de su uso, por ejemplo, mediante grilletes o un dispositivo adecuado para garantizar su estabilidad.
9. La escalera de mano nunca debe repositionarse desde una posición alta.
10. Al instalar la escalera de mano, tenga en cuenta el riesgo de colisión con la misma, por ejemplo, colisión con peatones, vehículos o puertas. Si es posible, asegure las puertas (pero no las salidas de emergencia) y las ventanas del sitio de construcción ;
11. Identifique cualquier peligro eléctrico en el sitio de construcción, como líneas aéreas u otros equipos eléctricos expuestos.
12. La escalera de tijera debe descansar sobre sus cascos y no sobre los peldaños o escalones.
13. La escalera de mano debe colocarse en la posición adecuada.
14. Tenga cuidado con los resbalones laterales, las caídas hacia un lado y el vuelco desde la parte superior de la escalera: el punto a alcanzar está demasiado lejos o el revestimiento superior es demasiado frágil.
15. Presencia de zuecos antideslizantes en los pies.
16. Elija la escalera adecuada para la tarea: altura correcta.
17. No transporte materiales pesados o difíciles de manipular mientras utiliza una escalera de mano. El equipo que se utiliza al utilizar una escalera de mano debe ser liviano y fácil de manejar.
18. No utilice zapatos que no sean adecuados para el uso de la escalera de mano.
19. Siga los pasos uno por uno. No se deslice hacia abajo por los montantes.
20. Riesgos eléctricos: trabajos necesariamente bajo tensión (por ejemplo: detección de averías); Colocar la escalera de tijera demasiado cerca de equipos eléctricos (por ejemplo, líneas eléctricas aéreas), elección inadecuada del tipo de escalera de tijera para trabajos eléctricos
21. No utilice una escalera de mano cuando su estado de salud no lo permita. Ciertas condiciones médicas o medicamentos, el abuso de alcohol o el consumo de drogas pueden suponer un peligro al utilizar una escalera.
22. No permanezca de pie sobre una escalera de mano durante demasiado tiempo sin tomar descansos regulares (la fatiga es un riesgo).
23. Evite dañar la escalera de mano durante el transporte, por ejemplo asegurándola, y asegúrese de que esté colocada adecuadamente para evitar daños.
24. Asegúrese de que la escalera de mano sea adecuada para la tarea.
25. No utilice una escalera que esté sucia, por ejemplo, con pintura fresca, barro, aceite o nieve.
26. No utilice la escalera de mano en exteriores en condiciones climáticas adversas, por ejemplo, con vientos fuertes.
27. Antes de utilizar una escalera de mano en un entorno profesional, se debe realizar un análisis de riesgos de acuerdo con la legislación del país de uso.
28. Al instalar la escalera de mano, tenga en cuenta los riesgos de colisión, por ejemplo, colisión con peatones, vehículos o puertas. Asegure las puertas (pero no las salidas de emergencia) y las ventanas en el sitio de construcción siempre que sea posible.
29. Utilice escaleras de mano no conductoras para realizar trabajos eléctricos que estén necesariamente bajo tensión.
30. No utilice la escalera como pasarela.
31. No modifique el diseño de la escalera de mano.

32. No mueva una escalera de mano mientras haya alguien sobre ella.
33. Al utilizarlo en exteriores, tenga cuidado con el viento.
34. Escalera de tijera profesional

## 2. Características técnicas

|                           | <b>14880</b>      | <b>14882</b>     | <b>14883</b>      | <b>14884</b>      |
|---------------------------|-------------------|------------------|-------------------|-------------------|
| Número de pasos           | 3                 | 4                | 5                 | 6                 |
| Carga máxima              | 150 kilos         | 150 kilos        | 150 kilos         | 150 kilos         |
| Altura del último escalón | 61,5 centímetros  | 83,5 centímetros | 105,5 centímetros | 127,5 centímetros |
| Altura del primer escalón | 17,5 centímetros  | 17,5 centímetros | 17,5 centímetros  | 17,5 centímetros  |
| Longitud total            | 132,6 centímetros | 156 centímetros  | 179,3 centímetros | 202,6 centímetros |
| Ancho de la base          | 42,7 centímetros  | 44,8 centímetros | 47 centímetros    | 49,3 centímetros  |
| Peso                      | 3,76 kilogramos   | 4,33 kilogramos  | 4,99 kilos        | 6,25 kilogramos   |

## 3. Usar

1. No exceda la carga total máxima.
2. Cualquier dispositivo de bloqueo con el que pueda estar equipada la escalera de mano deberá estar completamente bloqueado.
3. La escalera de tijera debe reposar sobre una superficie regular, plana y fija.
4. La escalera debe reposar sobre una superficie sólida, estabilizada y plana.
5. La escalera de mano nunca debe repositionarse desde una posición alta.
6. Al instalar la escalera de mano, tenga en cuenta el riesgo de colisión, por ejemplo, colisión con peatones, vehículos o puertas. Asegure las puertas (pero no las salidas de emergencia) y las ventanas del sitio de construcción, si es posible.
7. Identifique cualquier peligro eléctrico en el sitio de construcción, como líneas aéreas u otros equipos eléctricos expuestos.
8. La escalera de mano debe reposar sobre sus codos y no sobre los peldaños o escalones.
9. La escalera de mano no debe colocarse sobre una superficie resbaladiza (hielo, superficies brillantes o superficies sólidas visiblemente contaminadas), a menos que se hayan tomado medidas adicionales eficaces para evitar que resbale: asegúrese de que las superficies sucias estén suficientemente limpias.
10. Las escaleras de tijera sólo deben utilizarse para trabajos pequeños y de corta duración.
11. Utilice escaleras de mano no conductoras para trabajos que deban realizarse bajo tensión eléctrica.
12. No utilice la escalera de mano en exteriores en condiciones climáticas adversas (viento fuerte, etc.).
13. Evite que los niños jueguen en la escalera.
14. Sube o baja la escalera mirándolo de frente.
15. Sujete firmemente la escalera al subir y bajar.
16. No utilice la escalera como puente.
17. No permanezca en la escalera durante demasiado tiempo sin tomar descansos regulares ( la fatiga es un riesgo).
18. Evite realizar trabajos que coloquen una carga lateral sobre las escaleras de mano, por ejemplo al perforar materiales duros (ladrillo, hormigón , etc.).
19. No intentes alcanzar un punto demasiado lejano; El usuario debe tener su altura entre los dos montantes de la escalera y ambos pies en el mismo escalón/peldaño durante toda la tarea.
20. Utilice calzado adecuado para subir la escalera de mano.

## 4. Reparación, mantenimiento y almacenamiento

### La garantía no podrá concederse en los siguientes casos:

El uso anormal, el funcionamiento incorrecto, la modificación no autorizada, el transporte, la manipulación o el mantenimiento defectuosos, el uso de piezas o accesorios no originales, los trabajos realizados por personal no autorizado, la falta de protección o dispositivo de seguridad para el operador, el incumplimiento de las instrucciones antes mencionadas excluyen su máquina de nuestra garantía, la mercancía viaja bajo la responsabilidad del comprador quien es responsable de ejercer cualquier recurso contra el transportista en las formas y plazos legales. Consulte nuestras Condiciones Generales de Venta para cualquier solicitud de garantía .

### Protección ambiental:

Su dispositivo contiene muchos materiales reciclables.

Le recordamos que los electrodomésticos usados no deben mezclarse con otros residuos. Los productos eléctricos no deben desecharse con la basura doméstica. Por favor, recíclalos en los puntos de recogida dispuestos para tal fin. Comuníquese con su autoridad local o minorista para obtener asesoramiento sobre reciclaje.